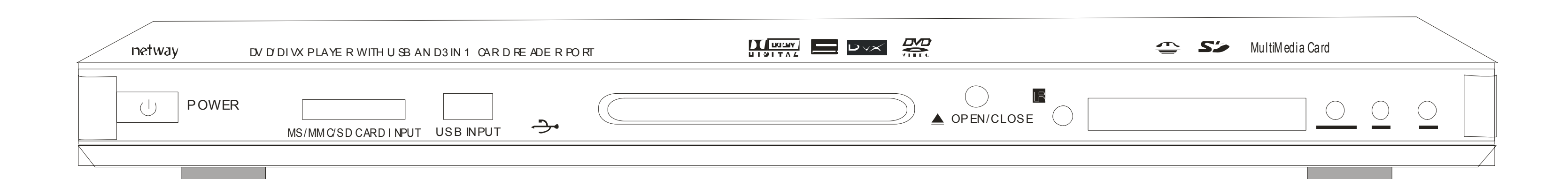
netway

NW270

MANUAL DEL USUARIO





card reader





INTRODUCCIÓN

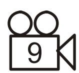
INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Para seguridad, por favor considere lo siguiente cuando use esta unidad

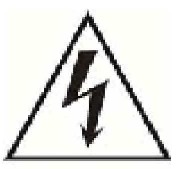
1. Lea este manual
2. Guarde este manual
3. Atienda todas las advertencias;
4. Siga todas las instrucciones
5. No usa este aparato cerca de agua
6. Sólo limpie con un paño seco
7. No obstruya ninguna apertura de ventilación. Instale de acuerdo con las instrucciones del fabricante
8. No instala cerca de fuentes de calor como radiadores, registros de calor, estufas u otro aparato (incluso los amplificadores) o de productos que generan calor.
9. No desestime la seguridad que le brinda un enchufe polarizado. Un enchufe polarizado tiene tres espigas, la central es la mantiene su seguridad. Si su instalación eléctrica no cuenta con este tipo de protección, consulte a un electricista para reemplazar los enchufes obsoletos.
10. Proteja el cable de poder de pisarlo o pincharlo, particularmente el enchufe, receptáculos de conveniencia y el punto donde ellos terminan del aparato;
11. Sólo use solo lo adjunto o los accesorios especificados por el fabricante;
12. Sólo use solo la repisa, estante, trípode o anaquel especificado por el fabricante o el vendido con el aparato
13. Desenchufe este aparato durante la acción de relámpagos o cuando quede sin usar por un periodo largo;
14. Para prevenir fuego o descarga eléctrica, no exponga la unidad a la lluvia o humedad;
15. Consulte todo tipo servicio al personal de servicio calificado. Cuando no funcione o requiera de asistencia técnica por algún daño en el cable de poder o al enchufe, o si se ha derramado líquido o han entrado objetos en su interior del aparato, o si se ha caído o se ha expuesto a la lluvia o humedad,

CARACTERISTICAS

Total compatibilidad con Divx, DVD, SVCD, VCD, CD, MP3 y foto CD Kodak, CD-R, CD-RW,
Este reproductor es comaptible con tarjetas SD/MMC/MS y USB 2.0
Salida 5.1CH, 2CH y digital coaxial
Salida de video Componente (YPbPr), S-video y video compuesto
Multi-idioma, muliti-ángulo, multi-subtítulo, multi-modo de ampliación de imágenes
Modo de multi-reproducción, control paterno
Progressive scan (Exploración progresiva)
Salida SCART
Formatos de discos que soporta el reproductor

	Divx, archivos en CD-R/CD/CD-RW		Mp3, archivos en CD-R/CD-RW
	Fotos CD Kodak		Multi-ángulo de CD
	CD Audio		Captura de texto
	Video CD		Opciones de Subtítulo
	Video DVD		Opciones de Audio
	Bloqueo paterno		Modo relación de aspecto TV

SIMBOLOS DE SEGURIDAD DVD
Cuidado: para prevenir fuego o descargas eléctricas, no abre la cubierta o el panel posterior.



El símbolo de relámpago con punta de flecha dentro de un triángulo equilátero esta pensado para alertar al usuario a la presencia "voltaje peligroso" no aislado dentro del gabinete del equipo, que puede ser de magnitud suficiente constituir un riesgo de descarga eléctrica a las personas.



El signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero, esta pensado para alertar al usuario de la existencia de importante instrucciones de funciones y mantenimiento (servicios) en la literatura que acompaña el aparato.



CE Símbolo de Certificación: Se ha probado y documentado para asegurar conformidad con todos los requisitos e indicaciones Europeas.

El símbolo láser en el producto: ubicado en el panel posterior de la unidad, indica que este reproductor usa un láser de clase débil y no emite ninguna radiación peligrosa fuera de la unidad.

IMPORTANTES INSTRUCCIONES PARA SEGURIDAD

CUDADO: FAVOR LEA Y OBSERVE TODAS LAS ADVERTENCIAS E INSTRUCCIONES CONTENIDAS EN El MANUAL DE USO Y LO INDICADO EN LA UNIDAD. CONSERVE ESTE MANUAL PARA FUTURAS REFERENCIAS

Este aparato se ha diseñado y se ha fabricado para cuidar su seguridad personal. El uso indebido puede producir descarga eléctrica o riesgo de fuego. Los resguardos incorporados en esta unidad lo protegerán si usted sigue los siguientes procedimientos en la instalación, uso y reparación. Esta unidad es totalmente transistorizada y no contiene ninguna parte que pueda reparar el usuario.

NO QUITE LA CUBIERTA, O USTED PUEDE SE EXPONERSE A VOLTAJE PELIGROSO. PARA REPARACIONES REFIÉRASE SÓLO A PERSONAL DE SERVICIO CALIFICADO.

1. LEA EL MANUAL Y LUEGO DESEMBALE EL PRODUCTO

Lea el manual de usuario cuidadosamente, y siga todas las operaciones y las instrucciones.

2. FUENTES DE PODER

Este producto sólo debe operarse con el tipo de fuente de poder indicado en la etiqueta. Si usted no está seguro del tipo de suministro eléctrico de su casa, consulte al distribuidor del producto o la compañía de energía eléctrica local. Para productos pensados en operar con energía de batería, u otras fuentes, refiérase a las instrucciones de operación.

3. CONEXIÓN A TIERRA O POLARIZACION

Esta unidad puede equiparse con un enchufe polarizado (un enchufe de tres espigas).

Este enchufe calzara en forma segura en el enchufe domiciliario. Ésta es una característica de seguridad. Si usted no puede insertar el enchufe o si no encaja, avise a su electricista para reemplazarlo.

4. VENTILACION

Mantenga las hendeduras y aperturas de ventilación del gabinete para asegurar el funcionamiento confiable del producto y protegerlo de sobrecalentamiento. No debe bloquear estas aperturas con cobertores ni poner el producto sobre la cama, sofá, alfombra, u otra superficie similar.

5. CALOR

El producto debe ubicarse lejos de las fuentes de calor como radiadores, registros de calor, estufas u otros productos que producen calor (incluso los amplificadores) .

No ponga al jugador de DVD en una ubicación cerca de las fuentes de calor, como calefactores, reubíquelo. Ponga a su reproductor DVD en una superficie estable a nivel y lejos de los objetos inflamables.

Su reproductor DVD sólo debe usarse en países con climas templados.

6. AGUA Y HUMEDAD

No use este producto cerca del aguar – por ejemplo,cerca de una tina de baño, en el lavaplatos de cocina,o en la tina del lavado, en la humedad de sótanos o cerca de una piscina de natación. No ponga jarrones o recipientes llenos de agua sobre su aparato. Nunca exponga su reproductor DVD a salpicaduras de agua.

7. LIMPIEZA
Desenchufe el equipo del enchufe de energía eléctrica antes de limpiar. No use a limpiadores líquidos o limpiadores de aerosol. Use un paño húmedo por limpiar.

8. PROTECCIÓN DEL CABLE DE PODER
Debe cuidar que el cable de poder no quede expuesto a pisadas o se pellizque por artículos puestos sobre o contra él, ponga especial cuidado que el cable y enchufe, que sean los indicados.

9. CARGA EXCESIVA
No cargue excesivamente los enchufes del suministro de energía eléctrica, alargadores, para no provocar riesgos de fuego o descarga eléctrica.

10. RELÁMPAGO
Para protección adicional del equipo durante una tormenta de relámpago, o cuando quede sin uso por largos periodos de tiempo, desenchúfelo del suministro eléctrico. Esto prevendrá daños al equipo por a relámpagos y sobrecargas en la línea de poder.

11.INGRESO DE OBJETOS Y LÍQUIDOS
Nunca empuje objetos de ningún tipo a través de las aperturas del producto, pues estos pueden tocar los voltajes peligrosos y provocar corto-circuito que podría producir fuego o descargas eléctricas. Nunca derrame líquido de ningún tipo al interior del equipo.

12. CONECTORES
Use solo los conectores recomendados por el fabricante.

13. ACCESORIOS
No ponga el equipo en una repisa, estante, trípode, anaquel o mesa inestable. El equipo
puede caerse y causar lesiones serias a un niño o adulto, y también el dañar el equipo. Sólo use con una repisa, estante, el trípode, anaquel o mesa recomendada, o vendida con el equipo. Cualquier ubicación del producto debe seguir las instrucciones de fabricante, y debe usar los accesorios recomendados.
Mover con cuidado el equipo y base de ruedas.
Paradas rápidas, fuerza excesiva, y superficies desiguales pueden causar volcamiento.

14. BANDEJA de DISCO
Proteja bien sus dedos de la bandeja del disco cuando está cerrando. Puede provocar una lesión seria, o dañar la máquina.

15. CARGA
No ponga ningún objeto pesado o camine sobre el producto. El objeto puede caerse y puede causarle una lesión seria y puede dañar el equipo.

16. DISCO
No use discos resquebrajados, deformados, o reparados. Estos discos se rompen fácilmente y puede causar una lesión seria y funcionamiento defectuoso del equipo.

17. DAÑO QUE REQUIEREN SERVICIO
Desenchufe este equipo de la energía eléctrica y por reparaciones acuda a personal de servicio calificado en las condiciones siguientes:
a) Cuando se daña el cable de poder.
b) Si se ha derramado líquido, o han entrado objetos extraños al producto.

c) Si ha expuesto el equipo a la lluvia, al riego.
d) Si el equipo no funciona normalmente,
Siguiendo las instrucciones de operación. Ajuste sólo los controles indicados en las instrucciones operación, un ajuste indebido de otros controles puede producir daño y requerirá de trabajo extenso por un técnico calificado para restaurar el equipo a su funcionamiento normal.
e) Si el equipo se ha caído o se ha dañado de alguna forma.
f) Cuando el equipo muestra un cambio en el rendimiento - esto indica una necesidad de servicio.

18. REPARACION
No intente reparar este producto ni abrir o quitar tapas, puede exponerse a voltaje peligroso o a otros riesgos. Refiera todo el servicio al personal calificado.

19. REEMPLAZO DE PARTES
Cuando quiera reemplazar partes, asegúrese que el servicio técnico use los repuestos del reemplazo especificadas por el fabricante o que tenga las mismas características que el repuesto original.
Las substituciones desautorizadas pueden producir fuego, descargas eléctricas, u otros riesgos.

20. VERIFIQUE LAS SEGURIDADES
Como complemento de cualquier servicio o reparación al equipo, pida al técnico de servicio que verifique la funcionalidad para determinar que el equipo está en condición apropiada de funcionamiento.

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

NOTAS ACERCA DE SU REPRODUCTOR DVD

PROTECCIÓN DEL CABLE DE PODER

Para evitar cualquier mal funcionamiento de la unidad, y para proteger contra descarga eléctrica, fuego o fallas, por favor observe lo siguiente:

. Sostenga el enchufe firmemente al conectar o desconectar el cable de poder de CA.
. Manténgase lejos de los aparatos que producen calor.
. Nunca ponga ningún objeto pesado en el cable de poder de CA.
. No intente reparar o reconstruir el cable de poder de CA de ninguna manera.

UBICACIÓN

Evite poner la unidad en zonas de:

. Luz del sol directa o de radiadores de calor, o en automóviles cerrados.
. Temperatura alta (más de 40ºC) o humedad alta (más de 90%).
. Polvo excesivo y suciedad. Pueden dañarse partes internas seriamente.
. Evite cubrir su equipo. Deje un espacio mínimo de 10 cm. en la parte posterior y en los lados
. No ponga al reproductor DVD en una ubicación cercana de las fuentes de calor, como calentadores, estufas o chimeneas. Ponga a su reproductor DVD a nivel en una superficie estable lejos de objetos inflamable.

PERIODOS SIN USO

. Cuando quede sin usar para un periodo largo de tiempo, debe desenchufar la unidad de la red eléctrica de CA.

NO INTRODUZCA DEDOS U OTROS OBJETOS

. No toque las partes internas de esta unidad es peligroso, y puede causar un daño serio a la unidad. No intente desmontar la unidad.
. No ponga ningún objeto extraño en la bandeja del disco.

MANTÉNGA LEJOS DEL AGUA E IMANES

. Mantenga la unidad lejos de los floreros, tinas, fregaderos, etc. Si se derrama líquidos en la unidad, podría provocar serios daños.
. Mantenga distante del reproductor objetos magnéticos como parlantes.

APILAMIENTO

. Ponga la unidad en una posición horizontal, y no ponga nada pesado en él.
. No ponga la unidad en amplificadores u otro equipo que pueden calentarse.

CONDENSACIÓN

La humedad se puede formar en las siguientes condiciones:

. Inmediatamente después que un calentador se ha encendido.
. En un cuarto humeante o muy húmedo.
. Cuando mueve el equipo de un ambiente frío a uno caluroso. Si se forma humedad dentro del equipo y no funcionará correctamente. En este caso, desenchúfelo y espera que las condiciones vuelvan al normal.

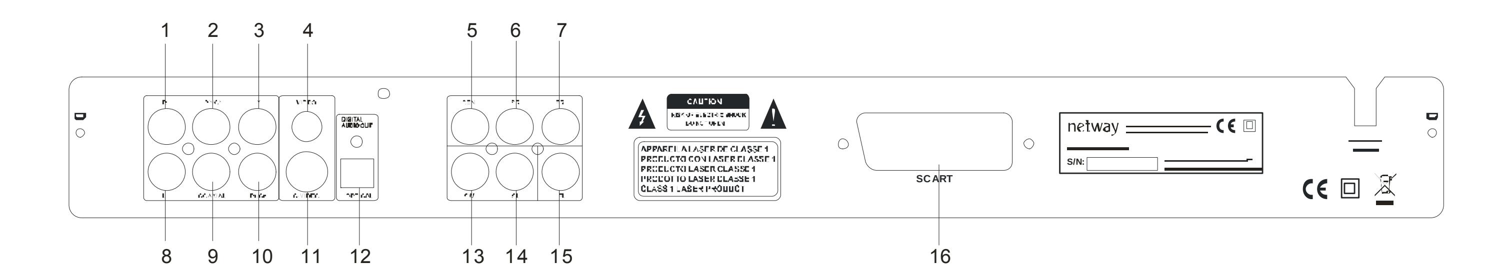
INTERFERENCIA

. La interferencia puede ocurrir cuando la TV o la radio estén simultáneamente funcionando con el aparato. Esto no es un malfuncionamiento de la unidad. Apague la unidad antes de ver TV.

INTERFASE DE OPERACIÓN

netway DVD/DIVX PLAYER WITH USB AND 3 IN 1 CARD READER PORT
MultiMedia Card
POWER
MS/MMC/SD CARD INPUT
USB INPUT
OPEN/CLOSE
1 2 3 4 5 6 7

1. Encender / Apagar (ON/OFF)
2. Lector de tarjeta 3 en 1
3. USB
4. Abrir / Cerrar
5. Reproducir/pausa
6. Previo
7. Siguiente



1. Conector salida canal estéreo derecho
2. Conector salida Video componente (Pb/Cb)
3. Conector salida Video componente (Y)
4. Conector salida Video compuesto
5. Conector salida canal central
6. Conector salida parlante envolvente derecho
7. Conector salida canal frontal derecho (Mezclado derecho)
8. Conector salida canal estéreo izquierdo
9. Conector salida digital coaxial
10. Conector salida Video componente (Pr/Cr)
11. Conector salida S-video
12. Conector salida digital óptica
13. Conector salida Subwoofer
14. Conector salida parlante envolvente izquierdo
15. Conector salida canal frontal izquierdo (Mezclado izquierdo)
16. Conector salida SCART

Tipos de Discos que su reproduce su reproductor DVD

Tipos de Discos	Diametro	Tiempo de reproducción	Formato de Datos	Notas
DVD	12cm	1 lado : 12min	Formato de disco DVD Compresión Digital Compresión de Audio Viseo Digital: Imagen en movimiento:	
		2 lado : 240min		
	8cm	1 lado : 80min		
		2 lados : 180min		
	8cm	20min		
CD	12cm	74min	CD-DA: Audio Digital	
	8cm	20min		
MP3	12cm	600min	Compresión Digital Audio	

Tipos de discos que puede usar

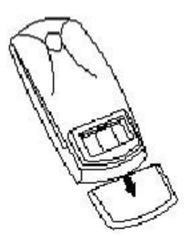
Discos	Tamaño	simbolo	contenido
DVD	12cm 12cm	DVD VIDEO ™	Audio+video
MP3	12cm	MP3	Audio
CD-DA	12cm 12cm	COMPACT disc DIGITAL AUDIO	Audio

PUNTOS DE ATENCION

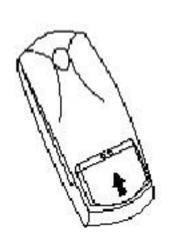
Funcionamiento del Control Remoto:

Control Remoto

Abra la tapa de pilas

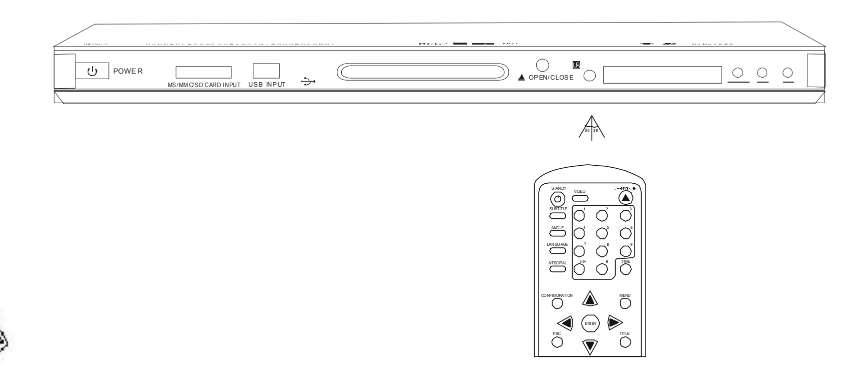


Inserte las pilas



Cierre la tapa pilas

RECOMENDACIONES:
Apunte el Control remoto directamente al sensor remoto de reproductor DVD
No tire el control remoto.
No deja el control remoto en un lugar húmedo.
No derrame agua en el control remoto.
No golpee las teclas del control remoto.



Control remoto: Inserte las pilas, sólo 2 unidades x LR03 (AAA), de acuerdo a las direcciones en el diagramas.
Cuando las pilas se agotadas, no las deseche como basura ordinaria ni las tire al fuego y nunca las guarde juntas en una bolsa. Por favor envíelas a un centro de reciclaje.

Distancia:
El control remoto puede funcionar en un rango de 7 metros del reproductor DVD
No exponga directamente el sensor de control remoto a ninguna fuente de calor.

PUNTOS DE INTERES

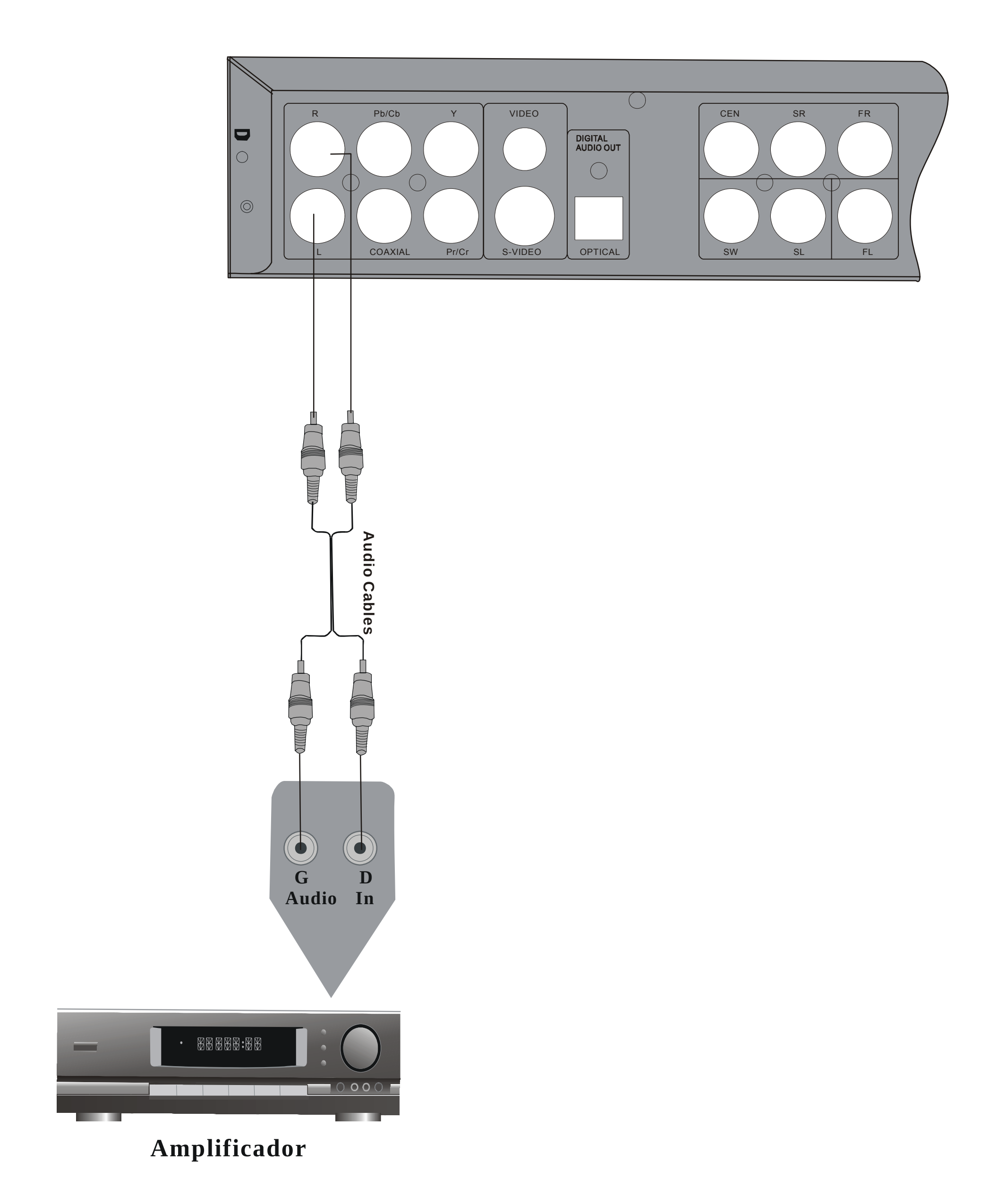
Despliegue del LED:

1. Indicador PBC	Se ilumina durante el despliegue de menú
2. Indicador Reproducir (Play)	Se ilumina durante la reproducción
3. Indicador Pausa (Pause)	Se ilumina cuando la imagen está congelada
4. Indicador Tipo de disco	Se ilumina DVD / CD cuando esta cargado un disco DVD / Súper CD
5. Indicador Repetir (Repeat)	Repite capítulo (DVD) / pista (CD) Repite título (DVD) / todo el contenido del disco (CD) Repite una sección entre dos puntos específicos (repite A~B)
6. Indicador de programa (Program)	Se ilumina durante la reproducción de una programación
7. Indicador de Tiempos (Time)	Ilumina el tiempo transcurrido o el tiempo restante del capítulo o pista que esta en reproducción.
8.Indicador Capitulo/Pista (Chapter/Track)	Indica el número del actual capítulo (DVD) / pista (VCD)
9. Indicador Titulo (Title)	Indica el número del título en reproducción
10. Indicador Dolby	Indica que el audio del disco en reproducción es Dolby
11.Indicador Multi-ángulo (Mullti-angle)	Se ilume cuando el disco cargado es Multi-ángulo

INSTRUCCIÓN DE CONEXIONES

SISTEMA DE SALIDA DE AUDIO

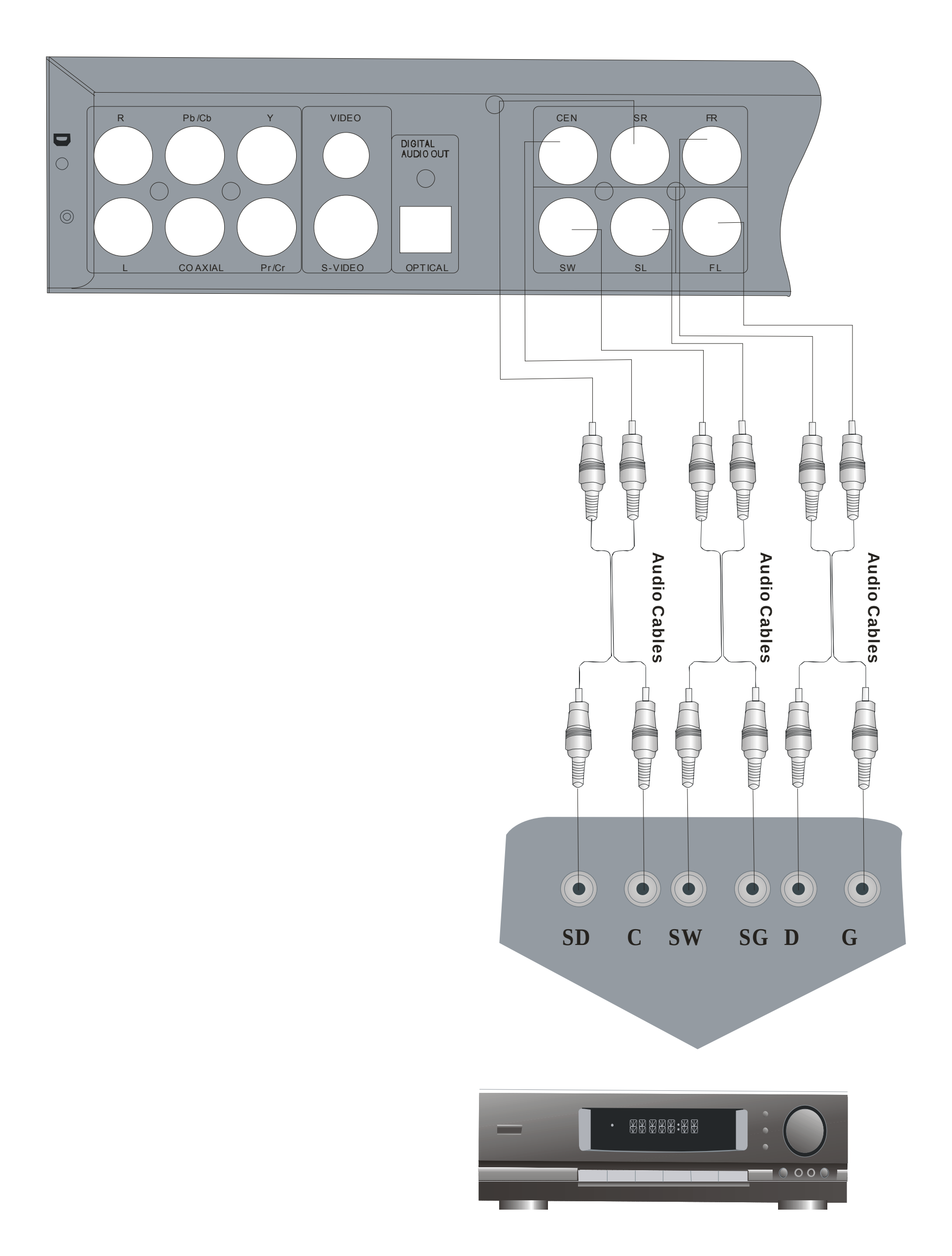
Modo Salida Audio Mezcla



INSTRUCCIÓN CONEXIONES

SISTEMA DE SALIDA DE AUDIO

Modo Salida Audio 5.1 canales

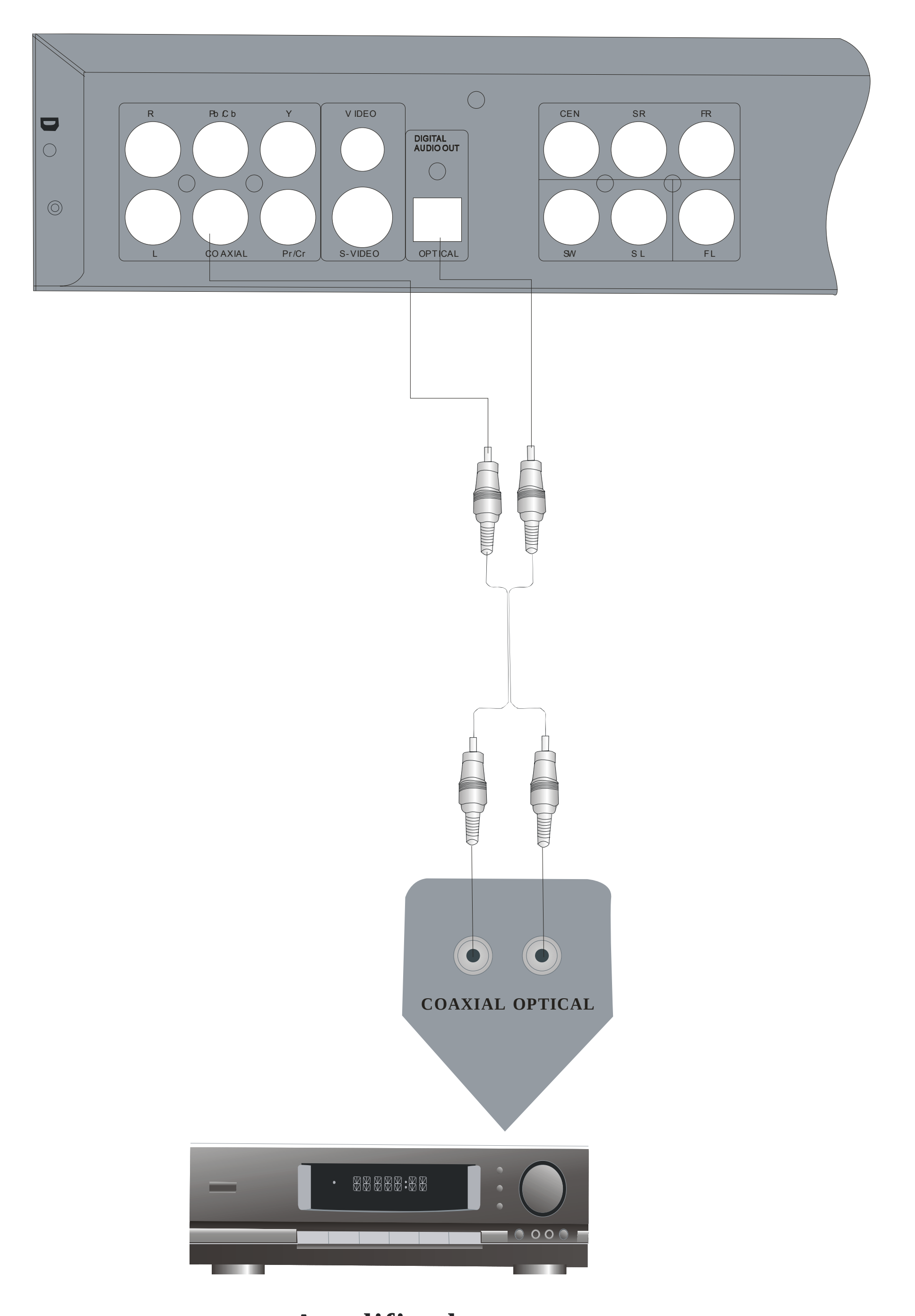


Amplificador

INSTRUCCIÓN CONEXIONES

SISTEMA DE SALIDA DE AUDIO

Modo Salida Optica o Coaxial

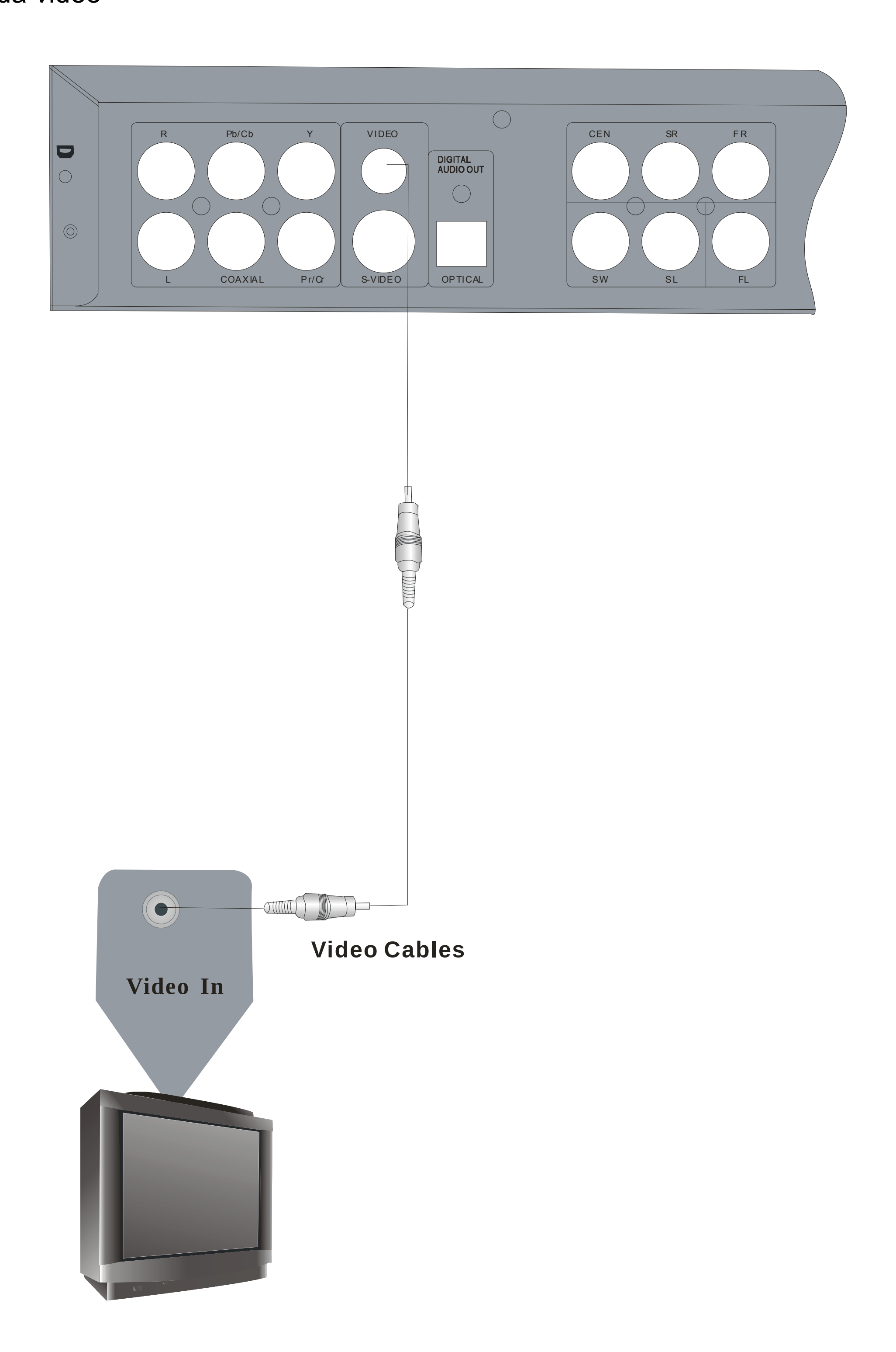


Amplificador

INSTRUCCIÓN CONEXIONES

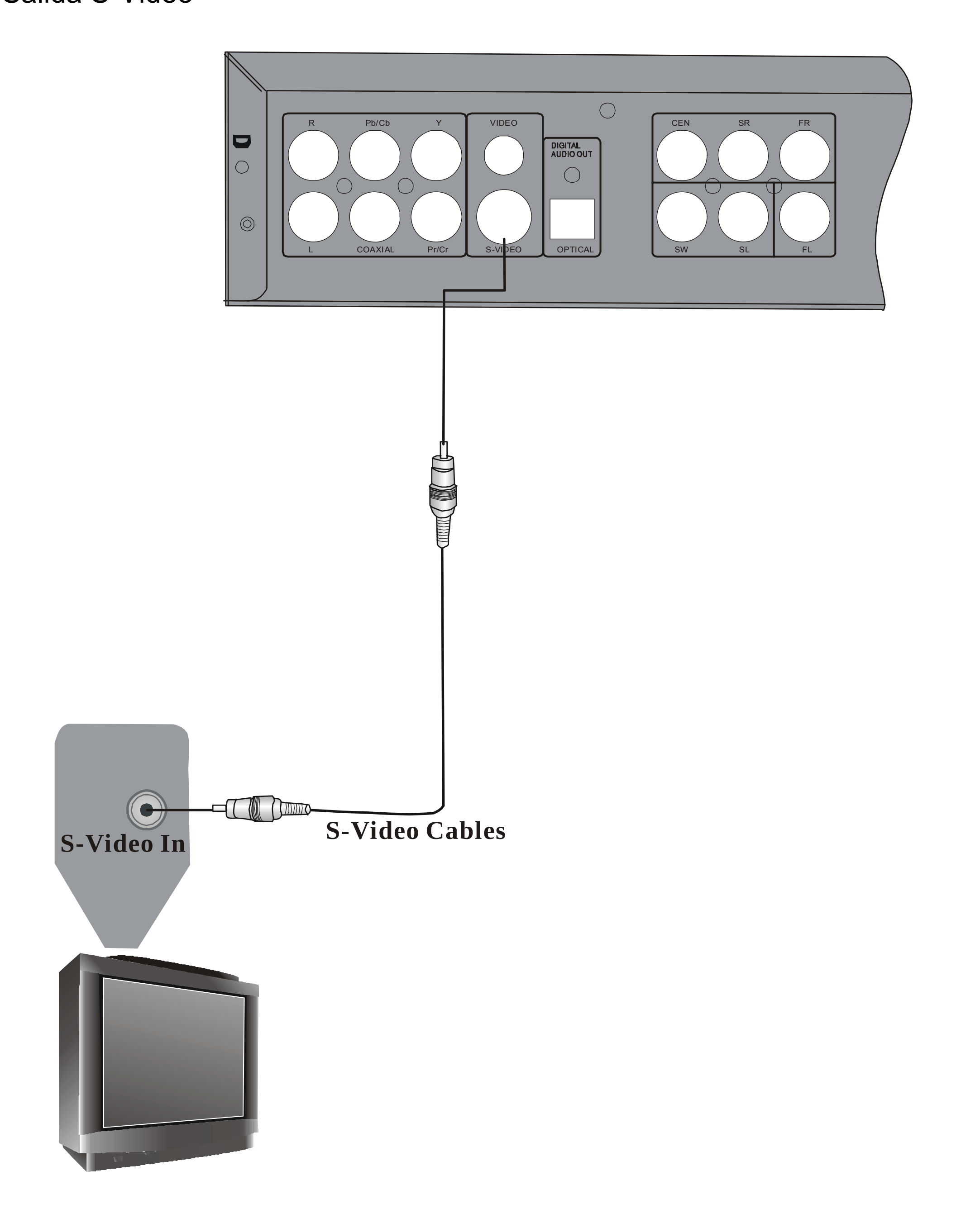
SISTEMA DE VIDEO

Modo Salida video



SISTEMA DE VIDEO

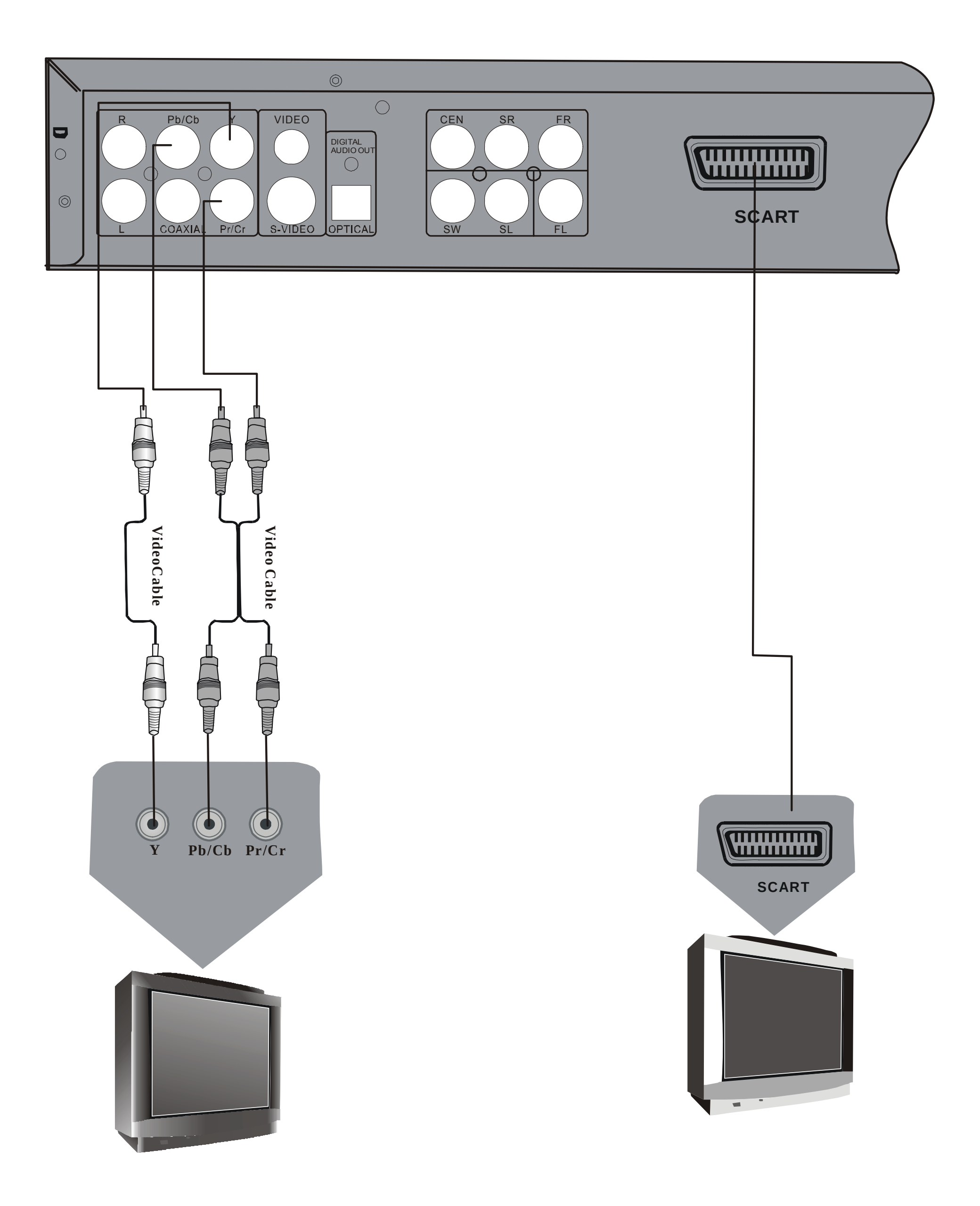
Modo Salida S-Video



INSTRUCCIÓN CONEXIONES

SISTEMA DE VIDEO

Modo Salida RGB o Componente (Y, Pb/Cb, Pr/Cr)



CAPÍTULO 1: FUNCIONAMIENTO BÁSICO

Después de conectar, encienda el equipo e instale las pilas en el control remoto; ahora usted puede reproducir en su reproductor de video DVD.

1. Encienda el TV y su Reproductor DVD

Presione el botón Power en el reproductor o el control remoto, aparece en la pantalla del TV "loading Disc". Si no hay un disco en el reproductor DVD, "No Disc" aparecerá en la pantalla, o en ambas la pantalla y el LED.

2. Ponga un disco

Presione el botón "OPEN/CLOSE" en el control remoto o en el panel frontal del reproductor DVD, y "Open" aparece en la pantalla. Luego Ponga gentilmente un disco en la bandeja con la etiqueta hacia arriba (En los discos doble-cara ambos lados del disco tienen contenidos, por lo que usted puede poner cualquier lado, y presione el botón "Open / Close" de nuevo cerrar la bandeja de disco, aparece "Close", y el reproductor empieza a leer. Luego el disco empieza reproducirse automáticamente. (*Nota: Ciertos tipos de discos, después de leer el tipo, debe presionar el botón PLAY o ENTER para empezar a reproducir*).

3. Reproducir

Los contenidos de cada menú del disco varían según cómo se grabo el disco y las características incluidas. Aparecerá el menú del disco para que usted pueda seleccionar, cuando presione el botón de MENU. También conmuta entre reproducir y pausa con el botón PLAY / PAUSE del control remoto. Es más, cuando reproduce desde el menú, títulos, secuencias etc., ofrece diferentes modos.

a) Menú Reproducir (compatible con discos DVD, ETC)

I. Presione el botón MENU
Se despliega el Menú Raíz del DVD en la pantalla TV, cuando está cargado un disco de DVD .

II. Cuando ésta cargado un disco DVD, usted puede presionar los botones con Flecha para destacar ítem del menú que usted quiere elegir.

III. Presione el botón ENTER o Play, usted puede iniciar la reproducción del ítem destacado.

IV. Retorno a reproducir: Cuando esté reproduciendo un disco DVD, presione el botón MENU, y volver al Menú Raíz: Cuando esté reproduciendo un disco VCD, presione el botón PBC (entonces PBC queda desactivado), y puede volver al Menú raíz.

b) Reproducir Título (sólo compatible con discos DVD)

I. Durante la reproducción del DVD, presione el botón Título para desplegar el contenido de títulos DVD. (son diferentes para cada disco.)

II. Presione el botón con Flecha para resaltar el título usted quiere elegir, y presione Select; también puede presionar los botones numéricos para elegir.

III. El reproductor DVD empieza la reproducción del capítulo 1 del título elegido.

c) Reproducir de Programa (compatible con discos CD, MP3, ETC)

- Primero, presione el botón Stop antes de iniciar el modo reproducción de programa.
- Segundo, presione el botón de Program, para que el reproductor que DVD entre en modo Stanby de programa.
- Tercero, presione los botones numéricos para entrar a las pistas en el orden que los quiere reproducir.
- Cuarto, Presione el botón Play, el reproductor DVD iniciará a reproducir las pistas seleccionadas, en el orden programado.
- Quinta, Presione el botón Stop para cancelar el orden programado.
- Presione le botón Clear para modificar el orden programado, luego presione los botones Numéricos para programar nuevas pistas.

CAPÍTULO 2: OPERACIONES ADICIONALES

1. Selección de pistas (compatible con discos DVD, CD, MP3, ETC)
   a) Para discos CD, presione directamente los botones Numéricos para seleccionar pistas.
   b) Cuando reproduzca discos MP3, presione los botones Numéricos para seleccionar diferentes pistas en el actual listado de pistas.

   Notas: Para seleccionar pistas entre 1a 9, presione los correspondientes botones Numéricos (1-9).

   Para seleccionar pistas 10,20,30……,presione el botón 10+ una, dos, tres,………..veces

   Para seleccionar pistas superiores a 10, presione primero el botón 10+. Por ejemplo, para seleccionar la pista 15, presione los botones 10+ y 5.

   Si la pista seleccionada no está disponible, el ingreso queda inválido.
2. Salto de pistas (compatible con discos DVD, MP3, ETC)
   a) Para saltar adelante al inicio del próximo título / capítulo / pista en un disco, presione Next en el control remoto.
   b) Para saltar hacia atrás, al inicio del título / capítulo / pista anterior en un disco, presione Prev en el control remoto.

   Si está cargado un disco DVD, varía según cómo el disco fue GRABADO.
3. Reproducción “Multispeed” en Movimiento Rápido (compatible con discos DVD, CD, MP3, ETC)
   a) Presione el botón F.F en el control remoto durante la reproducción para buscar en el disco. Presione el botón otra vez en el control remoto para buscar en la siguiente velocidad. La reproducción en avance rápido tiene cuatro velocidades: × 2, × 4, × 6, × 8 (CD tiene cuatro velocidades: ×2, ×4, ×8, ×16). Con cada presión consecutiva del botón, la velocidad de búsqueda incrementa la velocidad.
   b) Presione el botón F.R en el control remoto durante reproducción para buscar en un disco. Presione nuevamente el botón F.R en el control remoto para buscar en la próxima velocidad. Reproducción en retroceso rápido tiene cuatro velocidades: × 2, × 4, × 6, × 8 (CD tiene cuatro velocidades: ×2, ×4, ×8, ×, 16). con cada consecutiva presión del botón, aumenta de velocidad de búsqueda.
4. Congelar un cuadro y avanzar un cuadro (compatible con discos DVD, CD, MP3, ETC)
   a) Durante la reproducción de discos CD, MP3, ETC, presione PAUSE una vez para congelar la reproducción; Presione el botón Play para reasumir la reproducción normal de nuevo.
   b) Durante la reproducción un DVD, presione Pause una vez para congelar la reproducción; Presione el botón Play para adelantar un cuadro a la vez, y para reasumir la reproducción normal.
5. Usando la característica Repetir (compatible con discos DVD, CD, MP3, ETC)

   Mientras está reproduciendo un disco, presione el Botón Repetir una vez, y aparece el icono Repetir en el actual modo Repetir.
   a) En modo reproducir, para ingresar a la secuencia de reproducción del CD, presione el botón Repetir otra vez para activar el Modo Repetir.

   Presione el botón Repetir otra vez en el control remoto para volver al siguiente modo Repetir. Hay tres opciones Repetir: REP-ONE, REP-ALL y REPEAT OFF. Con cada presión consecutiva del botón, el modo repetir cambia.
   b) En reproducción de DVD, presione el botón Repetir otra vez para activar el modo Repetir. Hay tres opciones Repetir: REPEAT OFF, CHAPTER REPEAT ON, TITLE REPEAT ON. Con cada presión consecutiva del botón, el modo repetir cambia.
   c) En discos MP3 ETC, presione el botón Repetir de nuevo para Activar el modo Repetir. Hay siete opciones Repetir: DISC, DISC REPEAT, DISC SCAN, SINGLE, FOLDER, REPEAT-ONE, FOLDER REPEAT.

CAPÍTULO 2: OPERACIONES ADICIONALES

6. Usando las características de Display (Pantalla) (compatible con discos DVD, CD, MP3 ETC)

a) En reproducción de un disco DVD, presione el botón Display para activar el modo.
Hay cuatro opciones de Display: CHAPTER REMAIN, CHAPTER ELAPSED, TITLE REMANIN, TITLE XX/XX CHAPTER XX/XX. Con cada presión consecutiva del botón, cambia la información en pantalla.

b) Secuencia de modo en reproducción CD, Presione el botón Display otra vez para activar el modo.
Hay cinco opciones de despliegue: SINGLE ELAPSED, SINBGLE REMAIN, TOTAL ELAPSED, TOTAL REMAIN, OFF. Con cada presión consecutiva del botón, cambia la información en pantalla.

c) Cargando y reproduciendo un disco MP3

* Modo reproducción MP3, presione el botón Display otra vez para activar modo Display. Hay tres opciones de despliegue: CHAPTER REMAIN, CHAPTER ELAPSED, OFF. Con cada presión consecutiva del botón, cambia la información en pantalla.
* Cuando el MP3 esté en modo Stop, presione el botón Display, aparecerá en la pantalla del TV la información parcial de la actual canción/carpeta, por ejemplo el tamaño del archivo, modo de audio, creación de archivo, etc.

7. Usando la característica de Search (Búsqueda) (compatible con discos DVD, CD, ETC)
Puede usar la característica de Búsqueda para seleccionar un número de título / capítulo / pista o ir a un punto específico en un título. Primero, presione el botón TIME en el control remoto para traer el menú de búsqueda y entra al estado de edición; Segundo, presione las teclas de Flecha para destacar el número de título / capítulo / pista o la opción de tiempo; En tercer lugar, use los botones Numéricos para entrar al título / capítulo / pista que quiere reproducir o al tiempo pasado del título que quiere ir; Por último, presione el botón SELECT para empezar la reproducción. Por ejemplo, ingrese 01:23:56 e inicia la reproducción del titulo en una hora, veintitrés minutos y cincuenta y seis segundos.
Notas:

I. Esta característica no funciona en el modo Reproducción Programada.
II. Si el PBC está activo, se desactivará automáticamente cuando inicia la búsqueda en reproducción.
III. Al reproducir discos MP3, la característica de búsqueda no funciona.

8. Cambiando las pistas de audio (Soundtrack) (compatible con discos CD, MP3, ETC)
Presione el botón L/R para desplegar el actual pista de audio.

a) Presione el botón otra vez para cambiar la pista de audio.
b) la Prensa el botón de nuevo en el remoto para volverse a los próximos.
Al reproducir un disco CD, o MP3, ETC, hay tres: Estéreo, MONO L, y MONO R.

9. Cambiando el Idioma de Audio (compatible con discos DVD, ETC)
Durante la reproducción del disco, presione el botón Language en el control remoto una vez, y se despliega la banda de información.
Cuando un disco DVD ETC se graba con pistas de audio múltiples, usted puede usar la función Language para cambiar el idioma del audio temporalmente (el idioma de las pistas de audio).
Soporta 8 idiomas: Chino, inglés, japonés, francés, español, portugués, Alemán y RUSO. Con cada presión consecutiva del botón Language, para cambiar el idioma del audio y el correspondiente número de serie aparece en la pantalla.

CAPÍTULO 2: OPERACIONES ADICIONALES

10. Subtítulos (compatible con discos DVD, ETC)
Presione el botón Subtítle en control remoto una vez y aparece la banda de información de subtítulo
Cuando un DVD se graba con subtítulos, usted puede usar la función Subtítulo para ver los subtítulos en-pantalla. Por defecto, los subtítulos están desactivados. La banda de información de Subtítulo está desactivada.
Para desplegar subtítulos, presione el botón Subtitle otra vez. El idioma predefinido con su correspondiente el número de serie se desplegará en la banda de información y se desplegarán los subtítulos en ese idioma. Hay 8 subtítulos que soporta: Chino, Inglés, Japonés, Francés, Español, Portugués, Alemán y RUSO. Con cada presión consecutiva del botón Subtítulo, alterna los subtítulos. Para desactivar los subtítulos, presione el botón Subtítulo hasta desactivarlo.

11. Cambiando el Sistema de TV (compatible con discos DVD, CD, MP3, ETC)
Presione el botón N/P en el control remoto para desplegar el actual sistema de TV.
Presione el botón N/P otra vez para cambiar al próximo sistema de TV. Se dispone de tres sistemas: NTSC, PAL, y AUTO. Con cada presión consecutiva del botón N/P, conmutará de sistemas de TV. Si usted presiona el botón cuatro veces, el ciclo de sistemas de TV vuelva.
Notas:

- *Si selecciona el sistema de TV en AUTO, automáticamente alcanza la definición más alta dependiendo del disco.*
- *Si no está en estado de pantalla completa (nota: en programa de Pantalla Ancha nunca alcanzaría el estado lleno de la pantalla) o en negro y blanco, presione el botón TV SYS para adaptar el Sistema de TV en el TELEVISOR, ajuste a NTSC o PAL*
- *Al reproducir en sistema de TV diferente, algunos discos pueden no tener la función de llenar completamente la pantalla, en algún cierto estándar.*
- *Se recomienda para reproducción el Sistema AUTO.*

12. Silencie la salida de Audio (compatible con discos DVD, CD, MP3, ETC)
Presionando el botón Mute le permite reducir sonido a un nivel inaudible, y "MUTE" se desplegará en pantalla. Presione el botón otra vez o apriete el botón Vol + / - para volver a la condición normal.

13. Ampliar o alejar la imagen de video (compatible con discos DVD, ETC)
a) La Función del Ampliar (Zoom le permite ampliar o agrandar fuera la imagen video y desplazar la imagen. Presione el botón Zoom repetidamente activar la función y escoger el factor de ampliación requerida: Ampliar 1.5, Ampliar 2, Ampliar 3. alejar1/2 . alejar1/4.

Notas:

- *Este característica no funciona cuando esta en Menú de Disco.*

b) Use los botones de Flecha para desplazar a través de la pantalla cuando el factor de ampliación es 1, 2 o 3.

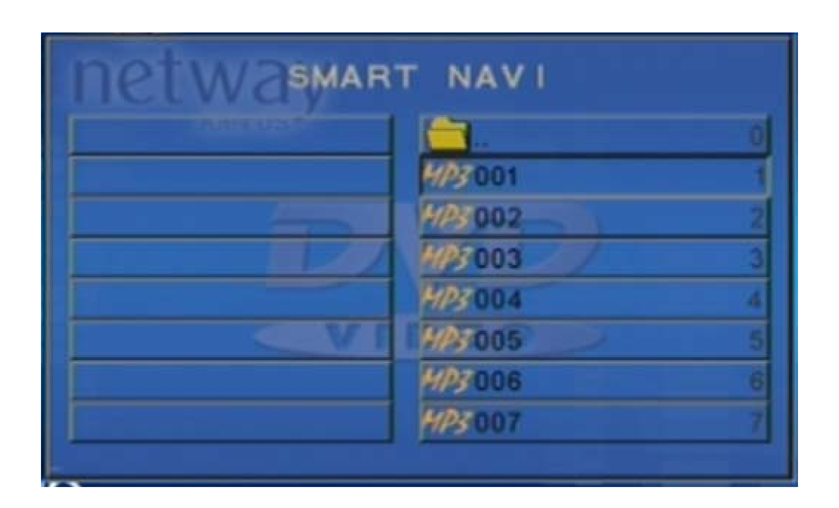
14. Definir la Repetición de un Segmento Específico en el Disco (compatible con discos DVD, CD, MP3, ETC)
I. Durante reproducción en movimiento normal o rápida, presione el botón A-B una vez, y aparece en pantalla "REPEAT A-". Esto señala el punto de inicio del segmento a repetir.
II. durante la reproducción normal o en movimiento rápido, presione A-B otra vez, y "REPEAT A-B" aparece en pantalla. Indica el extremo del segmento.
a) Inicia a repetir la reproducción desde el punto A al punto B hasta que usted desactive Repetir.
III. Presione A-B de nuevo para cancelar el modo Repetir el segmento A-B.
a) Al reproducir un disco DVD, usted sólo puede repetir un segmento específico en un título /capítulo.

15. Control de volumen (compatible con discos DVD, CD, MP3, ETC)
a) Usted puede presionar el botón de Volumen en el panel frontal del TV o controlar el nivel de sonido del amplificador.
b) Presionando el botón Vol+ en el control remoto le permite amplificar el nivel de audio; presione V- para disminuir el nivel de audio.
Notas: Durante la reproducción de un DVD la salida SPDIF no funciona.

CAPÍTULO 3: REPRODUCIR DISCOS MP3/MPEG4 ETC

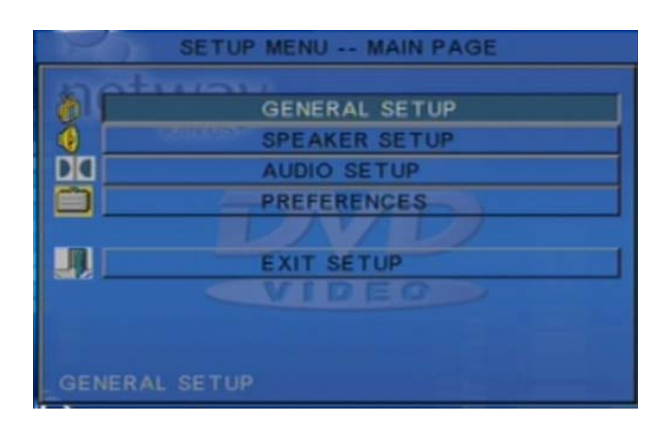
Ponga un disco MP3/MPEG4 ETC en la bandeja y el reproductor buscara Automáticamente el directorio de archivos grabados en MP3/MPEG4 ETC.

- Durante la reproducción, usted puede seleccionar la canción ejecutando las siguientes opciones:
  Presione los botones numéricos para seleccionar las canciones preferidas
  Presione el botón Stop, y luego las flechas para seleccionar la canción preferida.
  Presione el botón Next o Previous para destacar las canciones luego presione Select para confirmar.
- Si usted quiere ilustrarse o continuar, usted puede apretar el botón Stop, y use las flechas para seleccionar otra. Usted puede usar los botones next/previous para continuar.



CAPÍTULO 4: AJUSTES DEL MENÚ DE SISTEMA

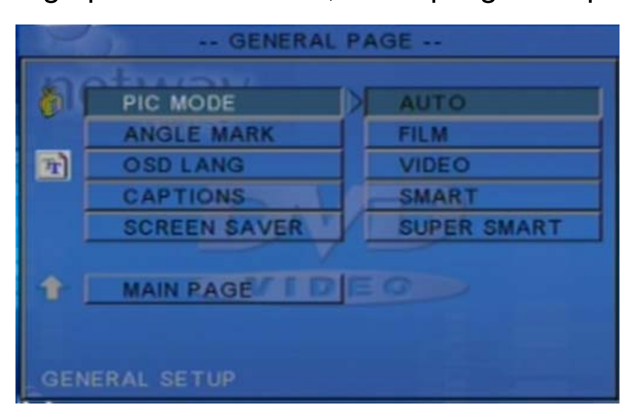
AJUSTES de SISTEMA
Presione el botón SETUP, Luego aparecerá la siguiente pantalla de SETUP. Ahora, presione los botones ▲ o ▼ para destacar el ítem deseado. Luego presione el botón ENTER en el menú desplegado arriba. Use el botón para entrar en el próximo menú arriba a la derecha de la pantalla. Nota: en cada menú, usted puede usar ▲ o ▼pulsar para destacar el ítem deseado, luego presione ENTER para confirmar la selección. Presione el botón ◀ en el menú arriba a la derecha de la pantalla. En cualquier momento, usted puede presionar SETUP para salir del sistema de AJUSTES.



NOTA: Las preferencias deben ajustarse en el modo parada (Stop).

Hay algunos ajustes comunes como el siguiente. El usuario puede usar el método y ajustar como este ítem. Por ejemplo: el ajuste de MODO PIC.

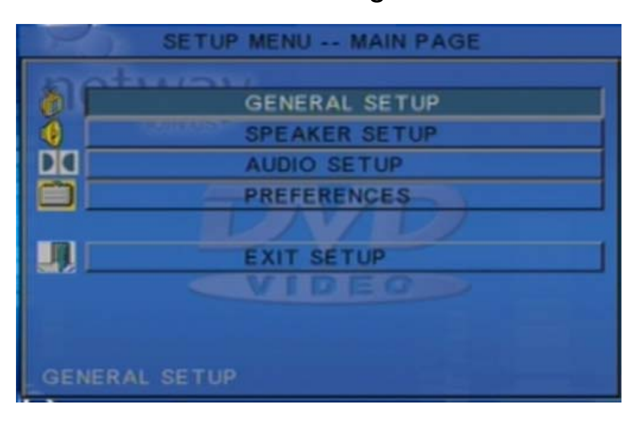
1. la presione SETUP, aparecerá la pantalla de Ajustes (SETUP). Asegure de ir al GENERAL SETUP, luego presione ENTER, el despliegue en pantalla es el siguiente.



2. Presione el botón ▶ para entrar al menú arriba a la derecha de la pantalla. Si desea la opción Film en el Modo PIC, presione el botón▼ dos veces para destacar la opción Film, luego presione ENTER.
3. Presione para salir del sistema de Ajustes.

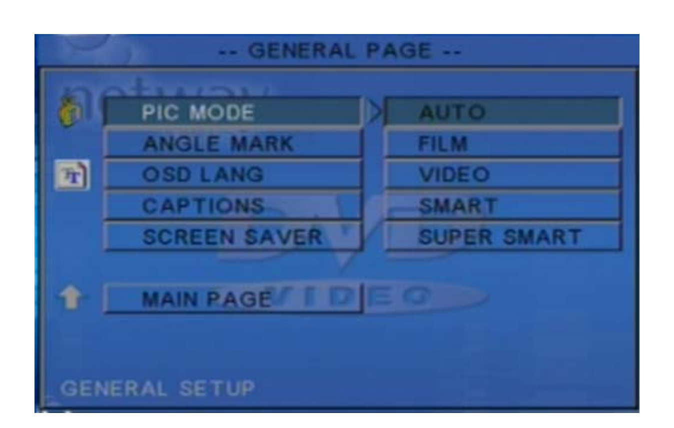
CAPÍTULO 4: AJUSTES DEL MENÚ DE SISTEMA

I. Ajustes Generales
La opción de Ajustes Generales se ilustra como sigue.



Presione el botón ENTER para entrar en la página SETUP. Aparece el siguiente despliegue en pantalla.

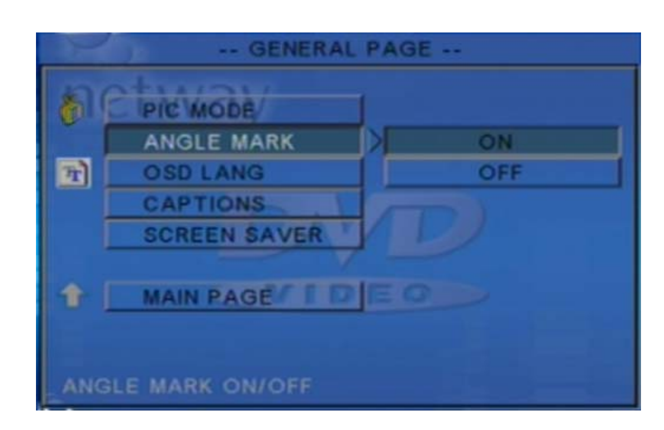
1. MODO PIC



Según el MODO PIC del TV, usted puede elegir el MODO de PIC.

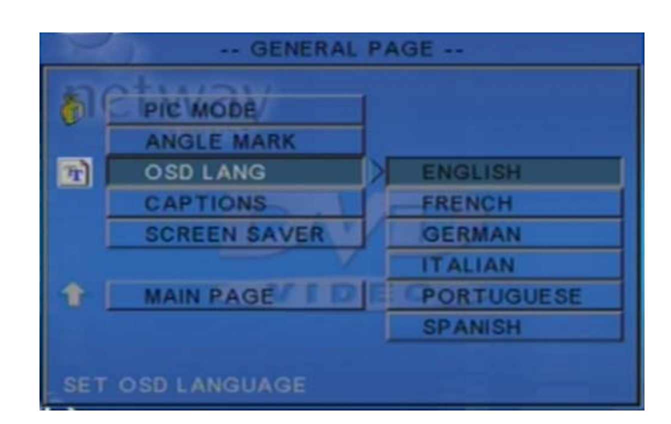
- AUTO: Seleccione este ajuste y su DVD entrará en modo AUTO.
- FILM: Seleccione este ajuste y su DVD entrará en modo FILM.
- VIDEO: Seleccione este ajuste y su DVD entrará en modo VIDEO
- SMART: Seleccione este ajuste y su DVD entrará en modo SMART
- SSMART: Seleccione este ajuste y su DVD entrará en modo AUTO

2. MARCA de ÁNGULO



- ON: Seleccione este ajuste y podrá ver Multi-ángulo en su DVD.
- OFF: Seleccione este ajuste y no podrá ver Multi-ángulo en su DVD.

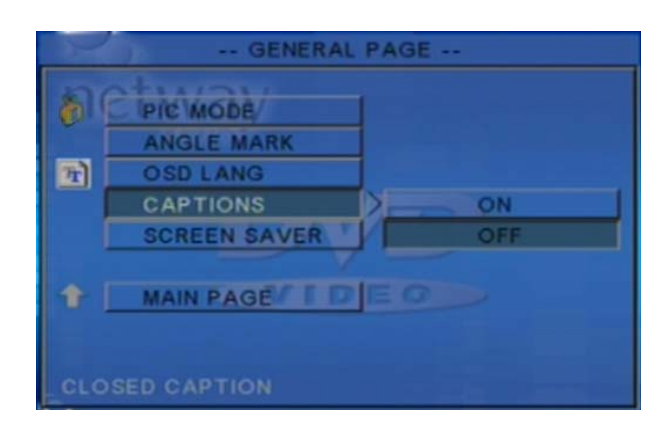
3. IDIOMA OSD



- Hay 6 opciones de idiomas del menú: Inglés / Chino / Francés / Alemán / Portugués / Español.

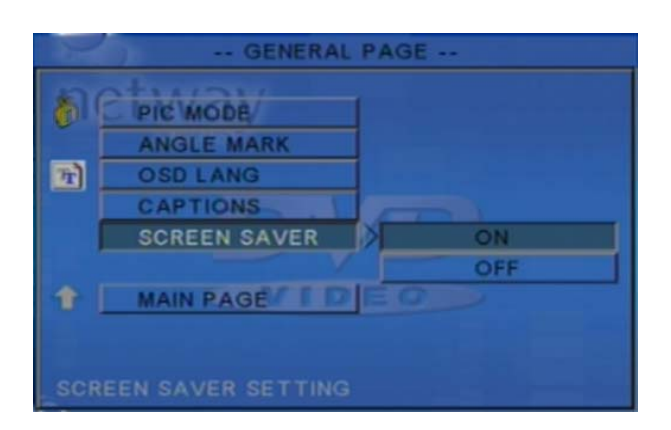
CAPÍTULO 4: AJUSTES DEL MENÚ DE SISTEMA

4. CAPTURA DE TEXTO



Existen dos elecciones: ON/OFF (Activado/Desactivado). Cuando ON es elegido, podrá ver los subtítulos en la pantalla de TV. Cuando OFF es elegido, los subtítulos no serán mostrados.

5. PROTECTOR DE PANTALLA



Si el protector de pantalla esta activado, cuando su reproductor DVD esté en modo Parar, Abrir, o sin Disco, o este en una imagen congelada por más de 60 seg., se desplegará el protector de pantalla . Esta función protege la pantalla de daños.

- ON: Seleccione esta opción para activar el protector de pantalla.
- OFF: Seleccione esta opción para cancelar el protector de pantalla

CAPÍTULO 4: AJUSTES DEL MENÚ DE SISTEMA

II PÁGINA: AJUSTES de PARLANTES

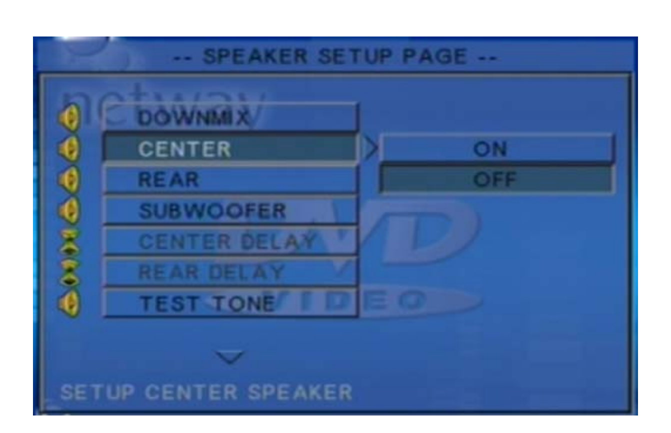
1. DOWMIX



Use los botones de Flecha de Arriba y Abajo para mover y ajustar la saturación.

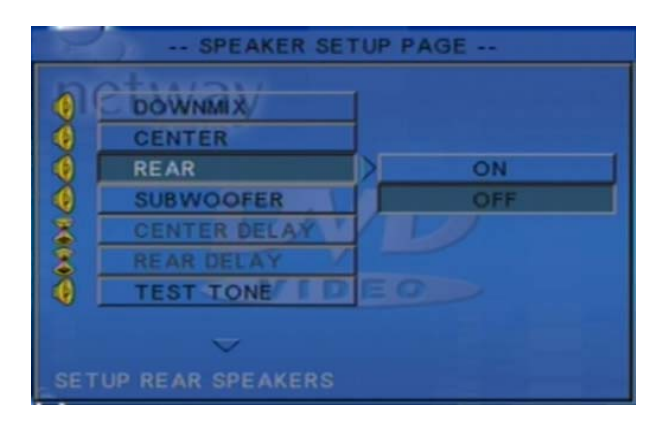
- LT / RT: Seleccione este ajuste, el sonido saldrá por las salidas de audio izquierdo y derecho.
- STEREO: Seleccione este ajuste, cuando reproduzca sonido 5.1-canales sonido, dos canales,
  de señales de salidas de las pistas de Audio izquierdo y derecho; cuando reproduzca sonido 2-CH, la señal de salida será estereofónica.
- 5.1 canales: seleccione esta opción para salida de sonido en 5.1 canales.

2. CENTRAL



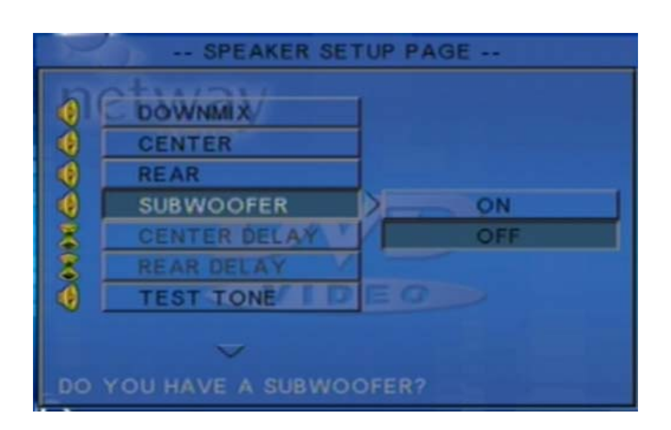
Hay dos alternativas en esta opción: OFF/ON. Cuando elija ON, el reproductor automáticamente detecta el central y habilita la salida. Cuando elija OFF la entrada del central queda deshabilitada.

3. TRASERO



Hay dos alternativas en esta opción: OFF/ON. Cuando elija ON, el reproductor automáticamente detecta el trasero (rear) y habilita la salida. Cuando elija OFF la entrada del central queda deshabilitada.

4. SUBWOOFER



Hay dos alternativas en esta opción: OFF/ON. Cuando elija ON, el reproductor automáticamente detecta el subwoofer y habilita la salida. Cuando elija OFF la entrada del central queda deshabilitada.

5. RETARDO del CENTRAL



En esta opción usted puede ajustar el retardo del central

6. RETARDO del TRASERO



En esta opción usted puede ajustar el retardo del trasero

7. TONO DE PRUEBA



Hay dos alternativas en esta opción: OFF/ON. Cuando elija ON, el reproductor automáticamente detecta el tono de prueba y habilita la salida. Cuando elija OFF la entrada del tono queda deshabilitada.

CAPÍTULO 4: AJUSTES DEL MENÚ DE SISTEMA

III AJUSTES de AUDIO

1. SALIDA SPDIF



Hay dos ajustes en esta opción: OFF SPDIF / RAW y SPDIF / PCM.

a) OFF: No hay señal de salida desde el conector de salida Coaxial y del conector de salida Óptica

b) SPDIF / RAW: Elija esta opción si conecta su reproductor DVD a un amplificador de potencias con un cable coaxial o un cable óptico; Al reproducir un disco grabado con formato de audio Dolby Digital y MPEG, las correspondientes señales digitales quieren saldrán desde el conector Coaxial o del Óptico. El conector de salida Digital está diseñado para conectarse con un receptor o decodificador de Dolby Digital o MPEG.

c) SPDIF / PCM: Seleccione esta opción en su reproductor DVD al conectarse con un amplificador estereofónico digital; Al reproducir un disco grabado con audio Dolby Digital y formato MPEG, se modularán señales de audio en 2-canales.
Señal PCM, la salida será vía conector Coaxial u Óptico.

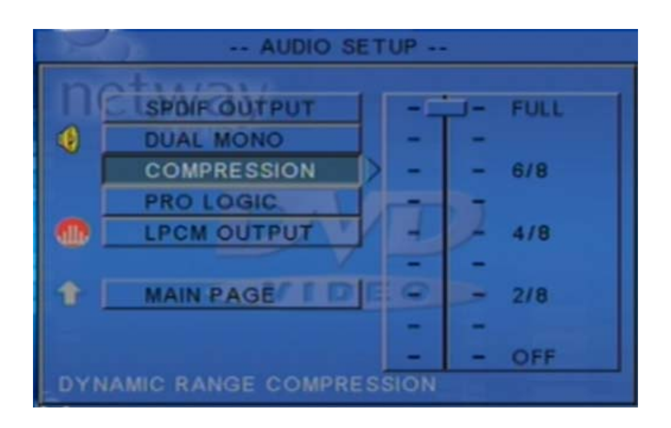
2. MONO DUAL



Elija esta opción de modo de salida mono L y R en el SETUP; Hay cuatro modos en esta opción: STEREO, MONO L, MONO R, y MIX MONO.

CAPÍTULO 4: AJUSTES DEL MENÚ DE SISTEMA

3. DINÁMICO



Elija esta opción para ajustar la relación línea de salida y conseguir diferentes efectos. Si ajusta a FULL, el valor máximo de la señal de audio será el mínimo; y cuando ajuste a OFF, será máximo.

4. PRO LOGIC



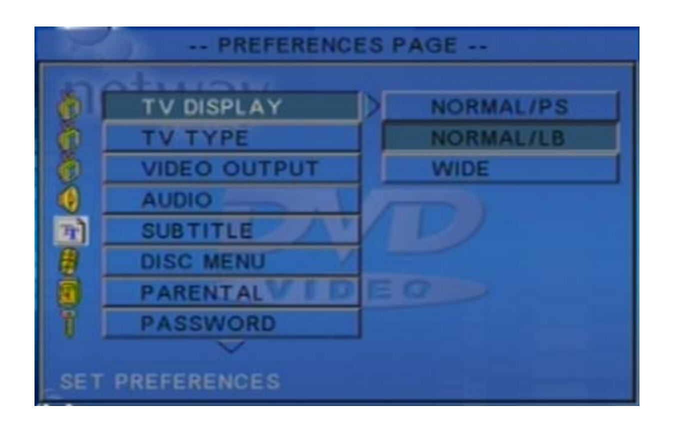
Compatible para discos 2 canales:
Hay tres opciones de ajustes: OFF/ON/AUTO. Cuando seleccione la opción ON, la salida del disco 2 canales automáticamente sale como señal análoga 5.1 canales. Cuando seleccione la opción OFF, la salida del disco 2 canales no como señal análoga 5.1 canales. Cuando seleccione la opción AUTO, la salida de audio 2 canales detecta el disco y automáticamente sale como señal análoga 5.1 canales.

5. SALIDA LPCM



Elija esta opción para ajustar la salida LPCM a 48k o 96k.

V PREFERENCIAS



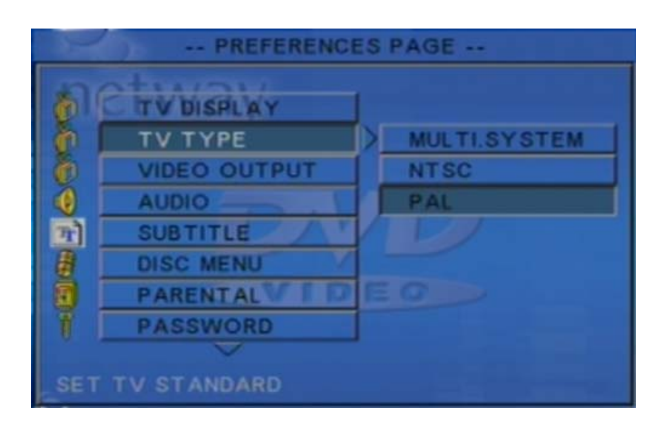
1. PANTALLA TV

- NORMAL/PS: Elija esta opción si el reproductor DVD se conecta a un TV de relación normal (3:4)
  Usted puede ver que la película llena la pantalla de su TV. Esto significa que verá la imagen completa (Bordes izquierdos y derecho).
- NORMAL/LB: Seleccione esta opción si su jugador de DVD se conecta a un a un TV de relación normal. Verá las películas en su proporción de aspecto original (proporción de altura y ancho). Verá en proporción el lleno total de la pantalla, pero subirá una pequeña porción. La película podría aparecer con barras negras arriba y abajo de la pantalla.
- WIDE: Elija esta opción si su jugador de DVD se conecta a un TV de pantalla ancha.
  Si usted selecciona esta opción y no tiene un TV de la pantalla ancha, las imágenes en pantalla puede aparecer distorsionada por la compresión vertical.

Nota: hay tres opciones de forma del TV. Estas son NORMAL/PS, NORMAL/LB y WIDE. Esto permite satisfacer la necesidad de varios discos y tipos de TV.

CAPÍTULO 4: AJUSTES DEL MENÚ DE SISTEMA

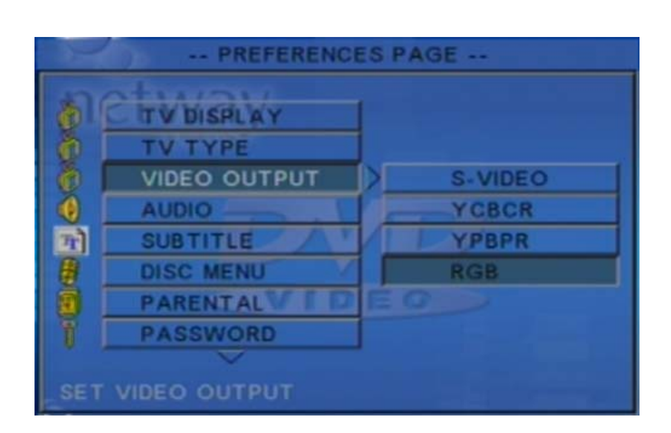
2. TIPOS DE TV



Según el Sistema de Color del TV, usted puede seleccionar el Sistema del TV.

- MULTI: Seleccione este ajuste si su reproductor DVD se conecta a un TV multi-sistema.
- NTSC: Seleccione esta opción si su reproductor DVD se conecta a un TV NTSC.
- PAL: Seleccione esta opción si su reproductor DVD se conecta a un TV PAL

3. SALIDA de VIDEO



- S-VIDEO: Seleccione esta opción si su reproductor DVD se conecta a un TV o aun Monitor con Cable del S-video.
- YCbCr: Seleccione esta opción si su reproductor DVD se conecta a un TV con cables de video Y, Cb, Cr.
- YPbPr: Seleccione esta opción si su reproductor DVD se conecta a un TV con cable de video Y, Pb, Pr.
- RGB: Elija esta opción si su reproductor DVD se conecta a un TV con un Cable SCART.

Nota:

- S-VIDEO/YUV/RGB: Seleccione una de estas opciones si conecta el reproductor DVD a un TV con un cable de video compuesto (Salida de Video).
- Si su reproductor DVD se conecta a un TV con cable de video Y, Pb, Pr, cambiar la función de modo de salida de video a Progressive Scan (Y,Pb,Pr).

CAPÍTULO 4: AJUSTES DEL MENÚ DE SISTEMA

4 . AUDIO



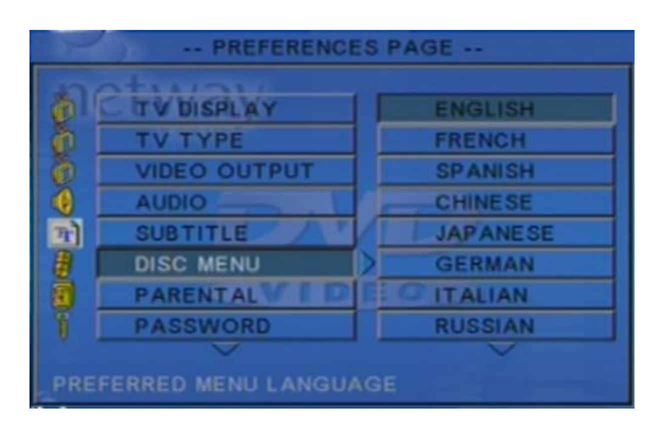
- Destaque la opción de idioma de AUDIO, y presione los botones de Flechas para elegir el idioma de audio que prefiere. Presione ENTER para confirmar. Si el disco que usted está reproduciendo tiene ese idioma disponible, la salida de audio será en ese idioma; hay 8 opciones de idiomas de audio: Inglés / Francés / Español / Chino / Japonés / Ruso / Portugués / alemán.

5. SUBTÍTULO



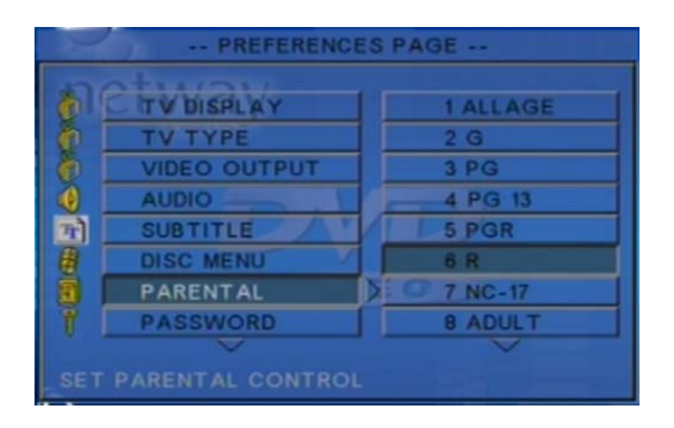
- Destaque la opción de idioma de SUBTITULO, y presione los botones de Flechas para escoger el idioma que prefiere. Presione Enter para confirmar. Si el disco que usted está reproduciendo tiene ese idioma disponible, la presentación del Subtítulo será en ese idioma; hay 8 opciones de idiomas de Subtítulos: Inglés / Francés / Español / Chino / Japonés / Ruso / Portugués / alemán.

6. MENU del DISCO



- Destaque la opción de idioma del Menú del Disco, y presione los botones de Flechas para escoger el idioma que prefiere. Presione ENTER para confirmar. Si el disco que usted está reproduciendo tiene ese idioma disponible, la presentación del Menú del disco será en ese idioma; hay 8 opciones de idiomas de Subtítulos: Inglés / Francés / Español / Chino / Japonés / Ruso / Portugués / alemán.

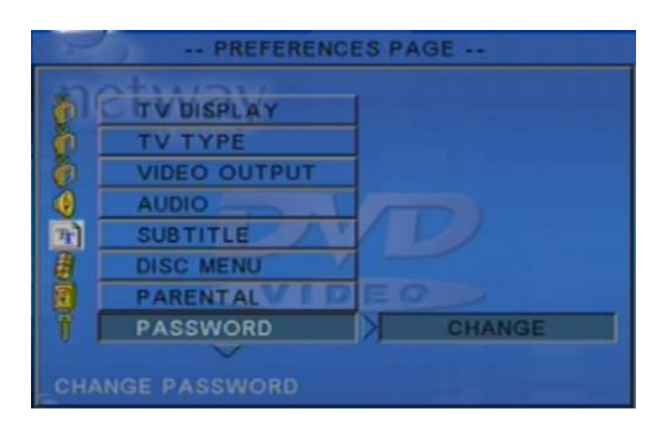
7. PATERNO



- Presione el botón ▶para entrar en el menú arriba ala derecha. Si usted quiere cambiar el grado de restricción Paterna a grado 3, presione el botón ▼ para destacar 3 PG, luego presione ENTER, el reproductor pide al usuario que ingrese la contraseña, Si no ha cambiado la fijación de la contraseña de fábrica, presione los botones 3.3.0.8 en el control remoto.

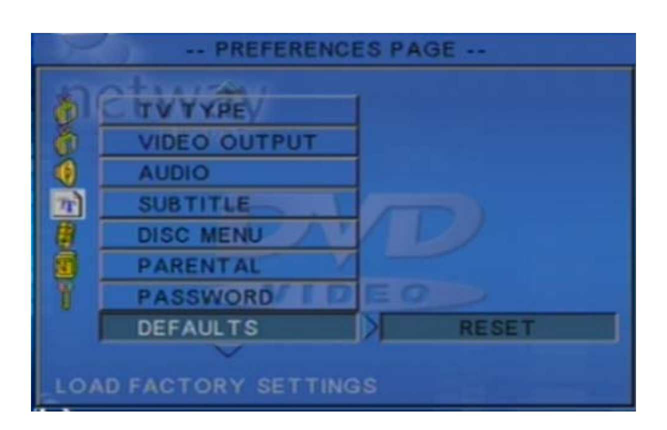
CAPÍTULO 4: AJUSTES DEL MENÚ DE SISTEMA

8. CONTRASEÑA



- Si usted quiere cambiar la contraseña, presione el botón para entrar en el menú de arriba a la derecha. En la página siguiente, usted ingresa la contraseña antigua, si la contraseña es correcta, entonces le permite ingresar una nueva contraseña y confirmarla, la contraseña original es 3308.

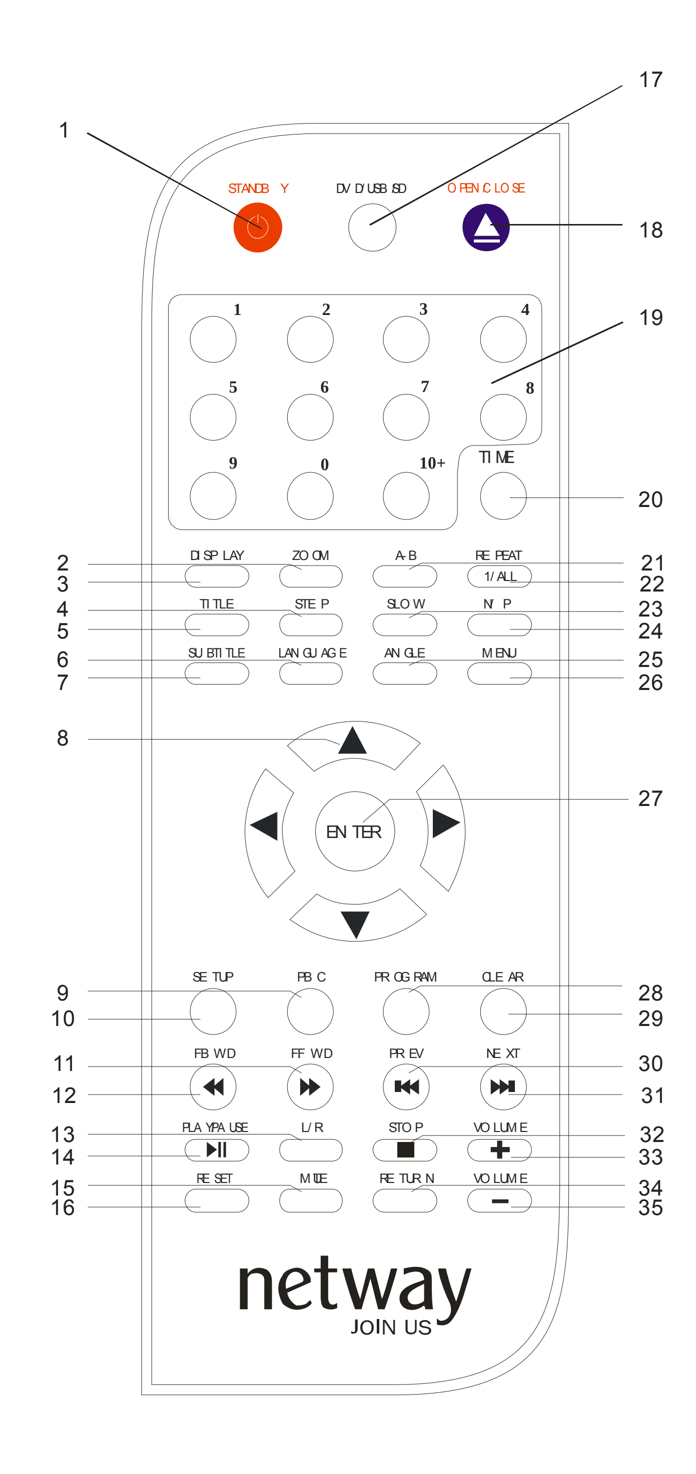
9. POR DEFECTO



- Elija esta opción para reasumir todas los ajustes del SETUP definidas de por defecto.

CAPÍTULO 5: TECLAS DEL CONTROL REMOTO

1. STANDBY
2. AMPLIAR (ZOOM)
3. DISPLAY (PANTALLA)
4. PASO (STEP)
5. TITLE
6. IDIOMA (LANGUAGE)
7. SUBTITULO (SUBTITLE)
8. TECLAS de DIRECCIÓN
9. PBC
10. AJUSTES (SETUP)
11. AVANCE RAPIDO (F.FWD)
12. RETROCESO (F.BWD)
13. L/R
14. PLAY/PAUSE
15. SILENCIO (MUTE)
16. RESET
17. DVD/USB/SD
18. OPEN/CLOSE
19. TECLAS NUMERICAS
20. TIEMPO (TIME)
21. A-B
22. REPETIR (REPEAT 1/ALL)
23. SLOW
24. N/P
25. ANGLE
26. MENU
27. SELECCIONAR
28. PROGRAMA (PROGRAM)
29. CANCELAR (CLEAR)
30. PREVIO (PREV)
31. SIGUIENTE (NEXT)
32. PARAR (STOP)
33. VOLUME+
34. RETURN
35. VOLUME-



CAPÍTULO 5: TECLAS DEL CONTROL REMOTO

Este capítulo lista las funciones o funcionamientos de los botones del control remoto. esta pensado como guía rápida para el usuario. Usted puede referirse a los capítulos anteriores o los funcionamientos detallados de la mayoría de los botones.

1. STANDBY
Presione este botón para apagar o poner standby el lector.

2. AMPLIAR (ZOOM)
Durante la reproducción, presione este botón para ampliar la imagen. Presione una vez para ampliar la imagen 1.5 veces. Presione dos veces y la imagen se amplia 2 veces. Presione una tercera vez y la imagen aumenta a 3 veces. Presione una cuarta vez para volver a reproducción normal.

3. DISPLAY (PANTALLA)
Favor refiérase a la página 20 punto 6.

4. PASO (STEP)
Presione este botón para reproducir cuadro a cuadro. Cada vez que presione el cuadro cambia al siguiente

5.TITLE
Presione el botón, el menú de selección aparecerá. En ese momento, use el botón ▲/▼/◀/▶ para mover el señal de selección al menú deseado.
Luego presione el botón ENTRAR para confirmar los contenidos seleccionados (puede ser el siguiente sub menú, use el botón ▲/▼/◀/▶ y el botón ENTRAR para operar)

6. IDIOMA (LANGUAGE)
Presione este botón para seleccionar el idioma del disco.

7. SUBTITULO (SUBTITLE)
Presione este botón para seleccionar el idioma del subtítulo como: chino, inglés, etc., Cada vez que presione, el idioma del subtítulo cambiará de uno a otro.

8. ▲/▼/◀/▶
Cuando despliegue el menú de DVD o el menú de sistema en la pantalla de la TV y quede en espera de selección, presione este botón para moverse y marcar su elección del programa deseado.

9. PBC
Proporciona dos modos de selección: modo PBC ON para VCD 2.0 y modo PBC OFF para VCD 1.1, en la condición PBC ON. Presione este botón para volver al despliegue del menú.
1). Si usted usa VCD2.0 (VCD versión 2.0) Cuando usted cierra la función o en la condición parado, en condición PBC ON presione el botón 1 la máquina automáticamente despliegue menú.
Estando en pausa, disfrute la presentación del disco en un despliegue de imagen de alta calidad. Presione Next para activarla la lista del menú Next, presione PREVIOUS para retroceder en la lista del menú. Usted puede escoger cualquier pista, después reproducirla y vuelve a la condición menú.
2). Si no quiere continuar la reproducción con PBC ON, no presione PLAY ni digite 1 en su lugar seleccione directamente la pista, en condición de parada. Si usted desea reproducir la primera pista, entonces presione directamente el dígito 2 (la primera pista es la segunda) si el disco es versión VCD1.1, seleccione primero en la lista del menú, aparecerán 9 cuadros.

CAPÍTULO 5: TECLAS DEL CONTROL REMOTO

10. AJUSTES (SETUP)
Presione este botón, aparecerá en la pantalla SETUP y esperará por sus ajustes. Usted puede ajustar según sus necesidades

11. AVANCE RAPIDO (F.FWD)
Presione este botón para reproducir en avance rápido sin sonido. Cada vez que presione, la velocidad de avance cambia un nivel (2x,4x,6x,8x). Finalmente volverá a la reproducción normal.
La velocidad de avance es dependiente del disco.

12. RETROCESO (F.BWD)
Presione este botón para reproducir rápidamente hacia atrás sin sonido. Cada vez que presione la
velocidad de retroceso cambia un nivel (2x,4x,6x,8x). Finalmente volverá a la reproducción normal. La velocidad de retroceso es dependiente del disco.

13. R/L
En cuanto al VCD, MP3 o CD , presione el botón de izquierda, derecha, estereofonía etc para seleccionar los modos de Múlti salidas. Cada vez presionar el botón, va a cambiar a otro canal. En caso de disco de DVD, no se dispone dicho botón

14. REPRODUCIR/PAUSA (PLAY/PAUSE)
Presione este botón una vez durante el estado de parada, pausa, avance rápido o retroceso rápido etc. para devolver a la reproducción normal. Mientras el reproductor está en el modo del reproducción, presione este botón y la reproducción hará una pausa. Si la imagen está inmóvil. Presione de nuevo para volver a reproducción normal.

15. SILENCIO (MUTE)
Presione este botón para dejar el canal analógico en silencio.

16. RESET
Appuyez sur ce bouton, tous les arrangements reprendra l'orignal à l'usine.

17. FUENTES (DVD/USB/CD)
1. Cuando el reproductor de DVD está detenido, presione el botón DVD/USB/CD. Un Menú aparecerá en la pantalla del TV para seleccionar entre USB o lector de tarjeta . Presione los botones ARRIBA y ABAJO para seleccionar la opción deseada.
2. Si el reproductor no conteine un disco, al inderstar un USB o una tarjeta, el reproductor detectará el dispositivo automáticamente y exhibirá los ficheros.
3. Este reproductor es comaptible con tarjetas SD/MMC/MS y USB 2.0

18. ABRIR / CERRAR (OPEN / CLOSE)
Presione este botón una vez para eyectar la bandeja del disco, presione para cerrar la bandeja de disco. Use este botón para cargar un disco o quitar un disco.

19. BOTONES NUMERICOS (Number button)
[0/10],[1],[2]……[9] se usan por ingresar los números. Por ejemplo, ingresa el número de las canciones, los números de los capítulos de DVD y el número al tiempo.

20. TIEMPO (TIME)
Presione este botón para entrar a designación de tiempo. El reproductor saltará al tiempo designado a reproducir. (varía según el disco).

CAPÍTULO 5: TECLAS DEL CONTROL REMOTO

21. A-B
Durante la reproducción, presione este botón en el punto (A) donde iniciará la repetición. Presione este botón otra vez en el punto (B) donde la repetición finaliza .Luego inicia la reproducción del segmento entre A y B. presione este botón una tercera vez para terminar la repetición.

22. REPETIR (REPEAT 1/ALL)
Favor refiérase a la página 19 punto 5.

23. SLOW (Cámara Lenta):
Durante la reproducción de DVD, VCD o SVCD, presione SLOW para reproducir en cámara lenta.

24. N/P
Sur le lecteur DVD,appuyer cette touche pour transférer le signal de sortie du système (PAL ou NTSC). À chaque fois que vous appuyez sur la touche le système changera à l’autre option.

25. ANGULO
En discos DVD con multiángulo, presione este botón para ver la imagen desde diferentes ángulos. Cada vez que presione, cambiará a otro ángulo la presentación de la imagen.

26. MENU
Presione este botón para cambiar al modo Menú. Para un disco DVD, en modo menú desactivado, presione primero el botón STOP, luego presione MENÚ para abrir el menú durante la reproducción.

27. ENTER
Appuyer cette touche pour valider le choix.

28. PROGRAMA (PROGRAM)
Para indicaciones de esta función, por favor refiérase a la página18, Punto C) Programar reproducción

29. CANCELAR (CLEAR)
Cuando ingrese un número de programación, presione este botón para cancelar el número ingresado.

30. PREVIO (PREV)
Para discos DVD, presione este botón para saltar al capítulo anterior y reproducir, Para discos SVCD, presione este botón para saltar a la pista anterior.

31. SIGUIENTE (NEXT)
Para discos DVD, presione este botón para saltar al próximo capítulo. Para un disco SVCD u otro disco, presione este botón para saltar a la próxima pista.

32. PARAR (STOP)
PAra discos DVD, presione este botón una vez y la reproducción hará una pausa, presione nuevamente para detener la reproducción.

CAPÍTULO 5: TECLAS DEL CONTROL REMOTO

33. VOLUMEN +
Presione VOL+ para aumentar el volumen. Cada vez que presione, el volumen aumentará una unidad de volumen.

34. RETURN
Lorsque le mode PBC est activé, appuyez sur la touche STOP et ensuite RETURN pour revenir au menu des programmes pendant la lecture des disques
Une fois le menu affiché, appuyez sur la touche RETURN pour remettre à zéro les données affichées présentement.

35. VOLUMEN–
Presione para bajar el volumen. Cada vea que lo aprieta, el volumen bajará una unidad de volumen.

CAPÍTULO 6: PROBLEMAS COMUNES Y SOLUCIONES

Síntomas	Causas	Correcciones
Sin Poder	El reproductor está desconectado	Conecte debidamente el enchufe de poder a la red eléctrica
El reproductor no funciona después de encenderlo	No hay disco	Cargue un disco y verifique que le indicador DVD esté activo en pantalla, revise también que esté iluminado el indicador VCD / CD
Sin Imagen	El TV no está preajustado para recibir la señal del DVD	Seleccione la entrada de video apropiado del TV de modo que la imagen del reproductor aparezca en el TV.
	El cable de video no está debidamente conectado	Conecte firmemente el cable de video en el conector apropiado
	El TV conectado no está encendido	Encienda el TV
Sin Audio	El equipo conectado con el cable del audio no esta ajustado para recibir la señal de salida del DVD	Saque el disco y límpielo Seleccione el apropiado ajuste de audio
		Seleccione el debido ajuste de audio
	El equipo receptor de audio esta apagado	Revise la conexión de los cables de audio a las entradas del receptor y enciéntalo.
	El ajuste del formato de salida de audio es incorrecto	Seleccione el apropiado modo de entrada de audio del equipo conectado al audio
La imagen no es buena	El disco está sucio	Inserte un disco en la bandeja
El reproductor no empieza la reproducción del disco	No hay disco en la bandeja	Inserte el disco debidamente
	El disco esta puesto con la etiqueta hacia abajo	
	El disco no quedo ubicado en las guías	Ubique el disco correctamente en las guías de las bandeja
	El disco esta sucio	Limpie el disco
	El ítem de imagen está activo en pantalla	Ubique el SETUP para borra el ítem de la pantalla
	La función de bloqueo paterno esta rechazando la reproducción	Cancele la función de bloqueo paterno o cambie el nivel de protección.
El control remotono funciona debidamente	No está dirigiendo el control remoto al sensor remoto del reproductor DVD	Apunte el control remoto al sensor remoto del reproductor DVD
	El control remoto está lejos del reproductor DVD	Opere el control remoto entre aprox. 7 m,
	Hay obstáculos entre el control remoto y el reproductor DVD	Remueva los obstáculos
	Las pilas del control remoto están agotadas	Reemplace las pilas por otras frescas

CAPÍTULO 7: ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

1. Tipo de discos:
DVD/CD/MP3 (audio digital y disco de video)

2. Formato de video:
MPEG4 para Divx, MPEG2 para DVD.

3. Formato de Audio:
DOLBY DIGITAL, ESTÉREO ANÁLOGO, WMA, CD, MP3

4. Señal de salida:
Sistema video: NTSC o PAL / MULTI
Video:1.0 Vp-p
Audio: 5.1 canales 0.5Vp-p mezcla estéreo 2 Vp-p

5.Conector de Salida:
YPbPr / YUV, RGB, SCART, S-video, salida de audio 5.1 canales, salida digital óptica y coaxial,

6. Voltaje: ~110-245V~50Hz

7. Consumo de Power: 25W

8. Respuesta de frecuencia: DVD: 20Hz~20KHz

9. Relación Señal/Ruido: > 90 Db

10. Dimensión: 430*260*38 mm

11.Peso neto: 3.2 kg

12. Accesorios: cable de Audio/video, control remoto, manual del usuario